

Forholdsregler

- Vælg monteringsstedet med omhu, så enheden ikke kommer til at sidde i vejen for almindelig kørselsbejning.
- Undgå at montere enheden på steder, der er udsat for støv, snåvs, kraftige rystelser eller høje temperaturer, f.eks. i direkte sollys eller tæt på varmerør.
- Brug udelukkende det medfølgende monteringsstøbeholder til en forsvarlig og korrekt montering.

Indstilling af monteringsvinkel

Indstil monteringsvinklen, så den er på under 45°.

Fjerne beskyttelsesrammen og holderen 4

Tag beskyttelsesrammen ③ og holderen ① af enheden, inden du monterer enheden.

- 1 Fjern beskyttelsesrammen ③.**
Klem begge kanter af beskyttelsesrammen ③, og træk den derefter ud.
- 2 Fjern holderen ①.**
• Sæt begge udløserknapper ① i sammen, mellem enheden og holderen ①, indtil de klikker på plads.
• Træk holderen ① ned, og træk derefter enheden op for at adskille.

Monteringsseksempel 5

Montering på instrumentbrættet

- Bemærkninger**
- Sørg om nødvendigt disse klammer udfald for at få en stam tilslutning ③-2).
 - Sørg for, at der 4 spærrehager på beskyttelsesrammen ③ sidder ordentligt i indgreb i enhedens huller ③-3).

Sådan aftages og fastgøres frontpanelet 6

Tag frontpanelet af, inden du monterer enheden.

6-A Tage af

Sørg for at trykke på (SOURCE/OFF) og holde, inden du tager frontpanelet af. Tryk på (OPEN), og skyd derefter frontpanelet mod højre, og træk venstre side udad.

6-B Fastgøre

Placer huller ④ på frontpanelet ovenpå enhedens tag ⑥, som afbildet, og skub derefter venstre side ind.

Advarsel hvis tændingen på din bil ikke har en ACC-position (tilbehør)

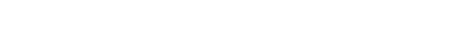
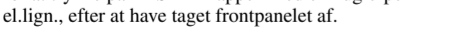
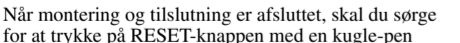
Sørg for at indstille den automatiske slukkefunktion. Se den medfølgende betjeningsvejledning for nærmere oplysninger.

Enheden slukkes helt og automatisk efter den indstillede tid, når enheden er slået fra. Det forhindrer, at batteriet tømmes.

Hvis du ikke indstiller den automatiske slukkefunktion, skal du trykke på (SOURCE/OFF) og holde, indtil visningen forsvinder, hver gang du slår tændingen fra.

RESET-knap

Når montering og tilslutning er afsluttet, skal du sørge for at trykke på RESET-knappen med en kuglepen el.lign., efter at have taget frontpanelet af.



Yleisiä käyttöohjeita

- Valtise asennuspaikka huolella, jotta laite ei häiritseä normaalia ajamista.
- Älä asenna laitetta paikkaan, jossa se on alttiina pölylle, läille, voimakkaalle värinäille tai lämmölle, kuten suora auringonpaiste tai lämmittämättömien lämpösiivyt.
- Käytä ainostaan laitteen mukana toimitettuja asennusarvikkeita, jotta asennuksesta tulisi turvallinen ja varma.

Asennuskulman säätäminen

Säädä asennuskulma pienemmäksi kuin 45°.

Suojaraamin ja konsolin irrottaminen 4

Irrota suojarami ③ ja konsoli ① laitteesta ennen asentamista.

- 1 Irrota suojarami ③.**
Purista suojaramiin ③ molempia reunoja ja vedä se ulos.
- 2 Irrota konsoli ①.**
• Työnää molempia irrotusavaimia ④ yhdessä laitteen ja konsolin ① väliin, kunnes kuulet naksahduksen.
• Vedä konsolia ① alaspäin ja irrota sitten laite vetämällä laitetta ylöspäin.

Asennusesimerkki 5

Asennus kojuleutaan

- Huomautuksia**
- Tarvuta tarvittaessa pintaleitä ulospäin varman asennuksen aikaansaamiseksi ③-2).
 - Tarkista, että kaikki ruuviraamin ④ 4 varmistustappia ovat kunnolla paikallaan laitteen asennusaukoissa ③-3).

Etupaneelin irrottaminen ja kiinnittäminen 6

Ennen kuin asennat laitteen paikalleen, irrota sen etupaneeli.

6-A Irrottaminen

Ennen kuin etupaneeli irrotetaan, paina ja pidä painettuna (SOURCE/OFF) -painiketta. Paina kohtaan (OPEN), työmää etupaneelia oikealle ja vedä sen jälkeen se ulos vasemmalla puolelta.

6-B Kiinnittäminen

Aseta etupaneelissa oleva reikä ④ laitteen karaan ⑥ kuvan esittämällä tavalla ja työmää sen jälkeen vasen reunaa sisään.

Varoitus, joka koskee autoja, joiden virtalukossa ei ole ACC-asentoa.

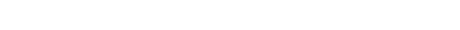
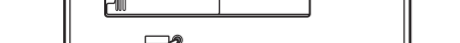
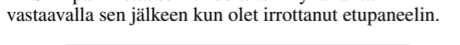
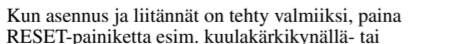
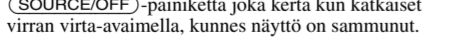
Aseta päälle automaattinen virrankatkaisuohjelmisto. Yksityiskohtaisia ohjeita on toimitetuissa käyttöohjeissa.

Laitteesta katkeaa virta kokonaan ja automaattisesti asetettuna aikana sen jälkeen kun laite on kytketty päältä, mikä estää akkuvirran turhan kulumisen.

Ellet ole asettanut käyttöön automaattista virrankatkaisuohjelmistoa, paina ja pidä painettuna (SOURCE/OFF) -painiketta joka kerta kun katkaisit virran virta-avaimella, kunnes näyttö on sammunut.

RESET-painike

Kun asennus ja liittäminen on tehty valmiiksi, paina RESET-painiketta esim. kuulakärkynällä- tai vastaavalla sen jälkeen kun olet irrottanut etupaneelin.



Försiktighetsåtgärder

- Var noga när du väljer var enheten ska placeras; den får inte vara i vägen för dig när du ska köra bil.
- Installera enheten så att den inte utsätts för damm, smuts, kraftiga vibrationer eller höga temperaturer, undvik t.ex. direkt solljus och varmluftsutsläpp.
- Sikraste monteras för du om du använder medföljande monteringsbeslag.

Justering av monteringsvinkel

Justera monteringsvinkeln till under 45°.

Ta bort skyddskragen och ramen 4

Ta bort skyddskragen ③ och ramen ① från enheten innan du installerar den.

- 1 Ta bort skyddskragen ③.**
Kläm ihop båda kanterna på skyddskragen ③, och dra ut den.
- 2 Ta bort ramen ①.**
• För in båda frigröjningsklarna ④ samtidigt mellan enheten och ramen ① tills du hör ett klikkljud.
• Dra ramen nedåt ① och lyft därefter ur enheten.

Exempel på montering 5

Installation i instrumentbrädan

- Obs!**
- Bli dessa klör utåt för att få en tättsittande inpassning ③-2).
 - Kontrollera att de fyra klorna på skyddskragen ③ sitter fast ordentligt i hålen på enheten ③-3).

Ta bort och sätta tillbaka frontpanelet 6

Ta bort frontpanelet innan du installerar enheten.

6-A För att ta bort

Innan du tar bort frontpanelet ska du trycka på och hålla (SOURCE/OFF) Tryk på a och för därefter frontpanelet åt höger och dra ut den vänstra sidan.

6-B För att fästa

Placera frontpanelens hål ④ i enhetens axeltapp ⑥, se bilden, och tryck därefter in vänster sida.

Varning om din bils tändning inte har något ACC-läge

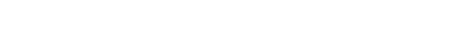
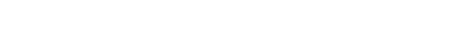
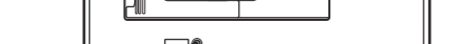
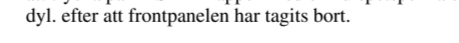
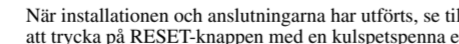
Kontrollera att du ställer in funktionen för automatisk avstängning. Mer information finns i den medföljande bruksanvisningen.

Enheden kommer automatiskt att stängas av helt inom inställd tid efter att strömmen har stängts av. Detta förhindrar att batteriet laddas ur.

Om du inte ställer in funktionen för automatisk avstängning, trycker du och håller ned (SOURCE/OFF) tills displayen försvinner varje gång som du stänger av tändningen.

RESET-knapp

När installationen och anslutningarna har utförts, se till att trycka på RESET-knappen med en kulspeppena el.dyl. efter att frontpanelet har tagits bort.



Strømtilslutningsdiagram

Strømstik til ekstraudstyr kan variere afhængigt af bilen. Kontroller strømstikket til ekstraudstyr på din bil for at sikre, at tilslutningerne passer korrekt til hinanden. Der findes tre basistyper (afbildet nedenfor). Det kan være nødvendigt at skifte positionerne for de røde og gule ledninger i bilstercoanlæggets strømledning.

Efter at have tilpasset tilslutningerne og de omkoblede strømledninger korrekt skal enheden forbindes til bilens strømforsyning. Henvend dig til bilforhandleren, hvis du har nogen spørgsmål og problemer med at tilslutte enheden, som ikke er dækket i denne vejledning.

Virtalitiännän kytkentäkaavio

Ylimääräinen virtalitiännän saattaa poiketa ulkonäköltään eri autosen välillä. Tarkista oman autosen ylimääräisen virtalitiännän kaavio oikeiden liittäntien tekemiseksi.

Virtalitiännän on kolmea perustyyppiä (katso alla olevasta kuvasta). Voit joutua vaihtamaan autostreroosi virtalitiännän punaisen ja keltaisen johtimen paikkaa. Kun olet tarkistanut kaikki liittännät ja vaihtanut virransyöttöjohtimet oikein, kytke laite autoon.

virtalitiännän. Mikäli laitteen liittäntien tekemisestä on kysyttävää tai siinä ilmenee ongelmia, joihin ei löydy ratkaisua tästä käsikirjasta, ota yhteys auton myyneeseen liikkeeseen.

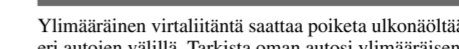
Kopplingsschema

Kontakt för strömförsörjning av extrautrustning kan variera beroende på bilen. Kontrollera din bils kopplingsschema för kontakten för strömförsörjning av extrautrustning. För att säkerställa att anslutningarna passar. Det finns tre grundtyper (visas nedan). Du kan behöva byta plats på de röda och gula ledningarna i bilstercoens strömförsörjningskabel.

Efter att ha passat ihop anslutningarna och de ombyttade strömförsörjningskablaarna, ansluter du enheten till bilens strömförsörjning. Om du har några frågor eller problem när det gäller att koppla in denna enhet som inte täcks i dessa anvisningar, kontakta din bilstercoförsäljaren.

Strømstik til ekstraudstyr

Ylimääräinen virtalitiännän Kontakt för strömförsörjning av extrautrustning



a

Red Punainen Röd Gul Keltainen Gul

Red Punainen Röd Gul Keltainen Gul

4 Gul Keltainen Gul konstant strömförsörjning keskeytymätön virransyöttö kontinuerlig strömförsörjning

7 Red Punainen Röd omkoblet strömförsörjning kytkimellä varustettu virransyöttö switchad strömförsörjning

b

Red Punainen Röd Gul Keltainen Gul

Red Punainen Röd Gul Keltainen Gul

4 Gul Keltainen Gul omkoblet strömförsörjning kytkimellä varustettu virransyöttö switchad strömförsörjning

7 Red Punainen Röd konstant strömförsörjning keskeytymätön virransyöttö kontinuerlig strömförsörjning

c

Red Punainen Röd Gul Keltainen Gul

Red Punainen Röd Gul Keltainen Gul

bil uden ACC-position auto, jonka virtalukossa ei ole ACC-asentoa bil utan ACC-läge